

PRIMEROS AUXILIOS

Tenga esta etiqueta a mano cuando le aconsejen un tratamiento.

Si se ingiere: Llame inmediatamente a un centro de control de envenenamientos o a un médico para consejo de tratamiento. Si la persona puede tragar, haga que tome pequeños sorbos de agua. No induzca el vómito a menos que así se lo indique un centro de control de envenenamientos o un médico.

Si entra en contacto con los ojos: Mantenga el ojo abierto y enjuáguelo lenta y cuidadosamente con agua, durante 15-20 minutos. Si utiliza lentes de contacto, retírelos después de los primeros 5 minutos, luego continúe enjuagando el ojo. Llame al centro de control de envenenamientos o a un médico para consejo de tratamiento.

Si está en la piel o en la ropa: Quítese la ropa contaminada. Enjuague la piel con bastante agua fría por 15-20 minutos. Llame al centro de control de envenenamientos o a un médico para consejo de tratamiento.

Si es inhalado: Traslade a la persona a un lugar con aire fresco. Si la persona no respira, llame una ambulancia, luego proceda a dar respiración artificial, preferiblemente de boca a boca, si es posible. Llame al centro de control de envenenamientos o a un médico para consejo de tratamiento.

NOTA AL MÉDICO: Contiene clorofacinona, un anticoagulante. A las personas que hayan ingerido este producto o tengan síntomas evidentes de envenenamiento (hemorragias) o tiempos prolongados de protrombina, suminístreles vitamina K₁ por vía intramuscular u oral. Revise el tiempo de protrombina cada tres días hasta que los valores vuelvan a la normalidad.

TRATAMIENTO POR ENVENENAMIENTO DE MASCOTAS: Si el animal come algún cebo, llame al veterinario de inmediato.

NOTA AL VETERINARIO: Anticoagulante clorofacinona. En el caso de animales que ingieran cebos o muestren signos de envenenamiento (hemorragias o tiempos prolongados de protrombina), suminístreles Vitamina K₁.

DECLARACIONES DE PRECAUCIÓN

RIESGOS PARA LOS SERES HUMANOS Y ANIMALES DOMÉSTICOS

PRECAUCIÓN:

Daño si se ingiere o se absorbe por la piel porque puede reducir la capacidad de coagulación de la sangre y causar hemorragias. Manténgalo alejado de los niños, animales domésticos y mascotas. No permita que caiga en los ojos, la piel o la ropa. Toda persona que recoja animales muertos o cebos sin utilizar luego de la aplicación de este producto debe usar guantes. Todos los manipuladores de pesticidas deben usar la camisa de manga larga, pantalones largos, zapatos con calcetines, y guantes.

REQUERIMIENTOS DE SEGURIDAD PARA EL USUARIO: Siga las instrucciones del fabricante para la limpieza/mantenimiento del equipo de protección personal (PPE, por sus siglas en inglés). En caso de no existir dichas instrucciones de lavado, utilice detergente y agua caliente. Mantenga y lave el EPP separadamente de otra ropa para lavar. Quítese el EPP inmediatamente después de manipular este producto. Lave el exterior de los guantes antes de quitárselos. Tan pronto sea posible, lávese las manos muy bien después de la aplicación de los cebos y antes de comer, beber, masticar chicle, usar tabaco, o ir al baño y póngase ropa limpia.

RIESGOS AMBIENTALES: Este producto es tóxico para los peces y para la flora y la fauna. Los perros y otros mamíferos y carroñeros predadores y las aves pueden sufrir envenenamiento si se alimentan de animales que han comido este cebo. No aplique directamente a cuerpos de agua, en áreas donde haya aguas superficiales, o en áreas intermareales que se encuentren bajo el nivel de altura máxima promedio del agua. No contamine el agua por medio del lavado del equipo o la eliminación de residuos. Las escorrentías también pueden ser peligrosas para los organismos acuáticos en aguas adyacentes a las áreas tratadas.

CONSIDERACIONES PARA ESPECIES EN PELIGRO DE EXTINCIÓN: No utilice este producto en colonias de perros de las praderas que estén en la zona de distribución del hurón de pata negra sin ponerse en contacto antes con especialistas en especies en peligro de extinción de la Oficina Regional de Denver del Servicio de Pesca y Vida Silvestre de los Estados Unidos. Este pesticida no debe utilizarse a menos de una milla de distancia de madrigueras activas de zorros kit de San Joaquín en los siguientes condados de California: Kern, Kings, Fresno, San Luis Obispo, Merced, Monterrey, Santa Bárbara, Ventura, Tulare y San Benito. Antes de su uso, póngase en contacto con especialistas en especies en peligro de extinción del Departamento de Pesca y Caza de California o el Servicio de Pesca y Vida Silvestre de los Estados Unidos, Oficina Regional de Portland, para recibir recomendaciones.

PESTICIDA DE USO RESTRINGIDO

DEBIDO AL PELIGRO PARA ORGANISMOS NO OBJETIVO

Para la venta al por menor y uso únicamente por aplicadores certificados o personas que estén bajo su directa supervisión y únicamente para los usos detallados en el certificado de la Certificación del Aplicador.

rozol[®]

CEBO DE TUZA FÓRMULA PARA FORMAR MADRIGUERAS

SÓLO PARA CONTROL DE TUZAS

Ingrediente activo: clorofacinona 0.005%
Ingredientes inertes: 99.995%
Total 100.000%

EPA Reg. No. 7173-244

EPA Est. No. 7173-WI-1

MANTENER FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS

PRECAUCIÓN:

Para ver precauciones adicionales consulte el panel lateral.

LIPHA[®]TECH

Liphatech, Inc.
3600 W. Elm Street
Milwaukee, WI 53209
(800) 351-1476

INSTRUCCIONES DE USO

Usar este producto sin respetar las indicaciones de su etiqueta es una violación a la ley federal.

LEA ESTA ETIQUETA, siga todas las instrucciones y tome todas las precauciones.

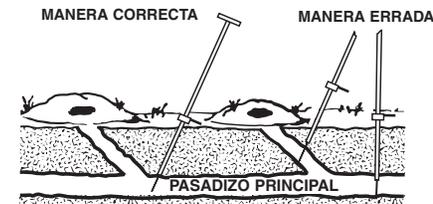
RESTRICCIONES DE USO: Utilícelo solamente para el control de taltuzas (*Thomomys spp.* y *Geomys spp.*) en parques, campos de golf, sembradíos de alfalfa, pastizales, huertos y arboledas, y zonas sin cultivos. Sólo coloque cebos bajo tierra. Aplíquelos únicamente en los lugares, para las plagas y con los métodos de aplicación que se especifican en esta etiqueta.

Instrucciones de aplicación: Las taltuzas que hacen madrigueras arrojan montículos de tierra bajos en forma de abanico a ambos lados de sus túneles subterráneos. Estos túneles laterales que salen a la superficie se encuentran en el lado plano del abanico y esos agujeros están tapados con tierra suelta.

Tratamiento: Se puede realizar de una de las siguientes maneras o de ambas.

1. Con una cuchara grande y de mango largo, quite con cuidado el tapón del lado plano del abanico. Introduzca cuidadosamente media taza de cebo lo más adentro posible del agujero. Vuelva a tapar la abertura, cuidando de no cubrir el cebo con tierra.

2. Con una varilla de metal, sondee a una profundidad de 6 a 12 pulgadas para localizar el túnel principal. Consulte el diagrama a continuación para determinar el lugar a sondear. Eche media taza de cebo en el túnel y cubra el agujero de manera que no entre luz al sistema de túneles. Consulte los boletines federales y estatales de control de roedores para obtener una descripción completa de los hábitos de excavación de las taltuzas. Realice dos o tres tratamientos por cada sistema de madrigueras. Con guantes puestos, entierre inmediatamente los animales muertos y el cebo desparramado que encuentre en la superficie. Mantenga un suministro constante de cebo en el sistema de madrigueras mientras haya actividad de taltuzas. No coloque cebos en la superficie del suelo.



En la imagen se muestran las formas correcta e incorrecta de usar una sonda para envenenar taltuzas. Asegúrese de que el cebo esté en el túnel principal, no en los laterales ni enterrado en el fondo del túnel.

Aplicación a máquina con equipo "constructor de madriguera": Siga las instrucciones del fabricante para el equipo utilizado para aplicar este cebo. Haga madrigueras artificiales a la misma profundidad que las naturales, a una distancia de 20 a 30 pies entre cada una. Aplique de 6 a 8 libras de cebo por acre. Se debe aplicar cuando las condiciones del suelo permitan la formación de buenas madrigueras artificiales. Con guantes puestos, entierre inmediatamente los animales muertos y el cebo desparramado que encuentre en la superficie. (18909)

ALMACENAMIENTO Y DESECHO

No contamine agua, comida, ni forrajes mediante el almacenamiento o desecho.

Almacenamiento de pesticidas: Almacene en el envase o recipiente original, en un lugar fresco y seco, fuera del alcance de niños y mascotas.

Desecho de pesticidas: Los desechos resultantes del uso de este producto deben descartarse en la basura o en una facilidad aprobada de eliminación de desechos.

Manipulación de recipientes: Recipiente no rellenable. No reutilice o rellene este recipiente. Ofrezca para el reciclaje si está disponible o deseche en un área adecuada para desechos sanitarios, o por la incineración, o si está permitido por las autoridades locales y estatales, por quemar. Si se quema, manténgase alejado del humo.

GARANTÍA: En la medida dispuesta por las leyes pertinentes, el vendedor no emite garantía, expresa o implícita, sobre el uso de este producto que no sea la indicada en la etiqueta. El comprador asume todos los riesgos de uso y manipulación del producto cuando dicho uso o manipulación sean contrarios a las instrucciones de la etiqueta.

Este producto **únicamente** está registrado para uso, venta o distribución en los siguientes estados: Arizona, Arkansas, California, Colorado, Idaho, Illinois, Iowa, Kansas, Louisiana, Minnesota, Missouri, Montana, Nebraska, Nevada, New Mexico, North Dakota, Oklahoma, Oregon, South Dakota, Tennessee, Texas, Utah, Washington, Wisconsin and Wyoming.